

2026年 **2** 月

配信記事タイトル&キーワードリスト



日経LissN

2026年2月の配信記事とキーワードリスト

日経LissNでは、日経電子版の記事をもとにした英訳文をネイティブナレーション音声つきで、平日5本、土・日・祝は3本ずつ毎日配信しています。2026年2月に配信された全タイトルとキーワードの一部を紹介します。

日付	見出し	キーワード1	日本語訳	キーワード2	日本語訳	キーワード3	日本語訳
2月1日	NTTデータや住商など、海底ケーブルに1500億円 アジア最大級	international submarine cable	国際海底ケーブル	disaster resilience	災害耐性	transmission capacity	伝送容量
2月1日	タリーズや「珈琲館」、FC店3〜8割増 資材高で出店戦略見直し	rethinking	見直す	strategies	戦略	franchise stores	フランチャイズチェーン店
2月1日	マキタ、英国で電動草刈り機 脱エンジン化へ170億円で新拠点	rechargeable brush cutters	充電式草刈り機	environmental awareness	環境意識	high-performance features	高機能
2月2日	丸紅、豪雨のインドネシアの島で植林事業 計画伐採で災害リスク抑制	reforestation	植林	excessive deforestation	過度な森林伐採	landslides	土砂崩れ
2月2日	JTB、見えぬ世界市場への地図 初の長期ビジョン「10年で営業利益5倍」	shrinks	縮小する	betting	かける	lags behind	の背中では遠い、に後れを取る
2月2日	ガザ停戦「第2段階」に移行、パレスチナ人による行政組織を発足	special envoy	特使	ceasefire	停戦	bureaucratic organization	官僚組織
2月2日	取締役選任、少数株主の賛成率開示を義務付け 東証が上場規則改正へ	mandate	義務付ける	deficiencies	不備	undermined	損なう
2月2日	日常変えるベトナム初の地下鉄	commutes	通勤	bustling	活気がある	suburbs	郊外
2月3日	MUFG米子会社、NY連銀のプライマリーディーラーに指定	securities subsidiary	証券子会社	qualifications	資格	liquidity	流動性
2月3日	米ブラックロック、運用資産2200兆円で過去最高 純利益は33%減	assets under management	運用資産	special compensation	臨時報酬	acquisitions	買収
2月3日	三菱商事、巨額の米ガス大手買収 純利益1.2兆円達成に市場は懐疑的	upstream	上流	midstream	中流	equity market	株式市場
2月3日	三井不動産、米南部に4500億円超投資 人口流入にらみ賃貸住宅開発	rental housing development	賃貸住宅開発	real estate	不動産	labor shortages	人手不足
2月3日	花粉半分のスギ、日本製紙が秋田で大増産 高速成長で林業の収益改善	cedar	スギ	pollen	花粉	seed orchard	採種園
2月4日	NEC、知財DXで30年度に売上高30億円へ 発明提案書の自動作成など	intellectual property operations	知的財産業務	patentability assessments	特許性の判定	proprietary	独自の
2月4日	東電が資産2000億円売却、関電工株や不動産など 再建計画26日公表へ	rehabilitation plan	再建計画	Damage Compensation	損害賠償	Decommissioning	廃炉
2月4日	中外製薬、リバウンド防ぐ次世代の肥満症薬 28年にも承認申請へ	obesity drug	肥満症薬	biopharmaceutical	バイオ医薬品	biologically derived cells	生物由来の細胞
2月4日	三菱UFJ、同僚は「AI行員」 スピーチライターなど20業務で導入	artificial intelligence	人工知能	specific	特定の	midcareer employees	中途社員

日経LissN

2026年2月の配信記事とキーワードリスト

日経LissNでは、日経電子版の記事をもとにした英訳文をネイティブナレーション音声つきで、平日5本、土・日・祝は3本ずつ毎日配信しています。2026年2月に配信された全タイトルとキーワードの一部を紹介します。

日付	見出し	キーワード1	日本語訳	キーワード2	日本語訳	キーワード3	日本語訳
2月4日	「元気寿司」が焼肉店、5年で100店展開 すしと二刀流	rolling out	展開する	synergies	相乗効果	subdued	落ち着いた
2月5日	EV部品、アルミより軽く 日本製鋼所が新型マグネシウム成型機	magnesium	マグネシウム	injection molding machines	射出成型機	business revenue	事業売上高
2月5日	トヨタ、欧州素材規制に先手 30年以降の新型車で重量の3割再生材に	plastic resins	プラスチック樹脂	axis	軸	specialty steels	特殊鋼
2月5日	ソニーグループ、テレビ事業を分離 中国TCLとの合併に承継	split off	分離する	joint venture	合併会社	electronics operations	エレクトロニクス事業
2月5日	ASMLが半導体組み立て用装置に参入 キャノンの牙城、ニコンも挑む	lithography systems	露光装置	assembled	組み立てる	intensifying	激しくなる
2月5日	中国、英国産ウイスキー関税5%に半減 30日以内の滞在ビザ免除	import tariff	輸入関税	Premier	首相	progress	進展
2月6日	ロッテリア、54年の歴史に幕 全店「ゼツテリア」に転換	sequentially	順次	integrate	統合する	procurement	仕入れ
2月6日	サイバーダイン、米国で装着型ロボ拡大 カーネギーメロン大学と覚書	wearable robots	装着型ロボット	memorandum of understanding	覚書	cybernetics medicine	サイバニクス医療
2月6日	毎月利率が変わる企業年金保険 日本生命が参入、第一は5年物2%超	consecutive	連続した	backdrop	背景	interest-bearing products	金利商品
2月6日	大塚製薬と東和薬品、特許切れ薬の供給連携 生産集約で不足解消狙う	generic drug	後発薬	off-patent drugs	特許切れ薬	alleviate	解消する
2月6日	米為替報告書、円安是正で日銀への「注文」削除	semiannual	半期ごとの	monetary tightening	金融引き締め策	currency manipulation	為替操作
2月7日	サンマルクHD、「切り込み隊長」の牛カツで欧米へ 海外店舗数5倍	beef cutlet restaurant	牛カツ店	acquired	買収する	spearhead	切り込み隊長、先鋒
2月7日	帝人、複合素材をデジタルで開発 「サンプルよりデータ」で顧客開拓	composite materials	複合素材	carbon fiber	炭素繊維	resins	樹脂
2月7日	高級すしのオノデラ、東南アジアに進出 バンコクに回転ずし1号店	luxury	高級な	franchised	フランチャイズの	conveyor-belt sushi	回転ずし
2月8日	みずほ銀行と富士通、中小向けサービス開発へ 受発注データ自動変換	proof-of-concept test	実証実験	cumbersome	煩雑な	incoming payments	入金
2月8日	マツダ、高まる中国合併EVの重要性 世界戦略車の投入延期で	adoption phase	普及期	dedicated	専用の	abolished	廃止する
2月8日	サウジアラビア原油、4年11カ月ぶり安値 需給緩和で調整金下げ	crude oil	原油	benchmark	代表、指標	barrel	バレル

日経LissN

2026年2月の配信記事とキーワードリスト

日経LissNでは、日経電子版の記事をもとにした英訳文をネイティブナレーション音声つきで、平日5本、土・日・祝は3本ずつ毎日配信しています。2026年2月に配信された全タイトルとキーワードの一部を紹介します。

日付	見出し	キーワード1	日本語訳	キーワード2	日本語訳	キーワード3	日本語訳
2月9日	鴻海、EVバスを日本で生産 三菱ふそうと合併会社	electronics giant	電機大手	secure	確保する	lagging	遅れている
2月9日	東急、ベトナムで「田園都市」拡大 40年までに住宅供給6倍に	city development	都市開発	supplies	供給する	hectares	ヘクタール
2月9日	レンゴー、素材で農業肥料の温暖化ガス排出削減 微生物が窒素に還元	microorganisms	微生物	fertilizers	肥料	nitrogen	窒素
2月9日	米政権、レアアースなど2兆円弱を備蓄へ GMやボーイング参加	stockpiling	備蓄する	critical minerals	重要鉱物	procure	調達する
2月9日	「ぬい活」に商機あり	plush toys	ぬいぐるみ	reattach	縫い直す、再び取り付ける	limb	手や足
2月10日	スズキ、タイの完成車工場をフォードに売却 中国勢の攻勢で販売苦戦	vehicle assembly plant	完成車工場、自動車組立工場	acquisition price	取得額	struggling	苦戦する
2月10日	日産が南アフリカ工場売却へ 中国・奇瑞汽車に、生産再編にめど	restructuring	リストラ	production reorganization	生産再編	Local subsidiaries	現地法人
2月10日	GMとフォード、米国で銀行業参入へ 預金を自動車ローンに活用	conditional	条件付きの	approval	承認	deposits	預金
2月10日	三井物産、AI使った先物取引のコモディティー投信 国内初の運用へ	commodity futures	商品先物	utilizing	活用する	nonferrous metals	非鉄金属
2月10日	BYD、極小店舗で日本全国に軽EV販売網 中国販売鈍化で輸出に活路	accelerate	加速する	critical moment	正念場	dealerships	販売店
2月11日	フォードが小米と米国でEV生産協議、合併会社設立か FT報道	electric vehicle	電気自動車	joint venture	合併会社	manufacturers	メーカー
2月11日	中国、デジタル人民元に利息付与 越境決済で「非ドル」拡大狙う	central bank digital currency	中央銀行デジタル通貨	encourage	促す	cross-border settlements	越境決済
2月11日	インド人理系新卒に狙い 国内人材不足、明電舎など現地で採用活動	gaining momentum	活発になる	applicants	応募者	competitive compensation	好待遇
2月12日	サンマルク、注文ごとにパン焼く新業態 レジカOUNTERの陳列廃止	eliminate	なくす	differentiate	違いを出す	competitors	競合
2月12日	中国スポーツ用品・安踏、独プーマの筆頭株主に 経営支援で国際化に弾み	asset management company	資産管理会社	billionaire	富豪	leveraging	活用する
2月12日	EUとインドがFTA妥結 人口規模20億人、広がる「米抜き貿易圏」	massive free trade bloc	巨大な自由貿易圏	Dissatisfaction	不満	high tariffs	高関税
2月12日	JR東日本とJALが旅客分野で提携 「一体チケット」計画、地方に訪日客	comprehensive partnership	包括提携	integrate	一体化する	boost	底上げする

日経LissN

2026年2月の配信記事とキーワードリスト

日経LissNでは、日経電子版の記事をもとにした英訳文をネイティブナレーション音声つきで、平日5本、土・日・祝は3本ずつ毎日配信しています。2026年2月に配信された全タイトルとキーワードの一部を紹介します。

日付	見出し	キーワード1	日本語訳	キーワード2	日本語訳	キーワード3	日本語訳
2月12日	クレジットカード本体に指紋認証 JCBが実証、暗証番号の入力不要に	trials	実証	fingerprint authentication	指紋認証	capture demand	需要を開拓する
2月13日	印財閥アダニ、ブラジルのエンブラエルと提携 航空事業を拡大	emerging conglomerate	新興財閥	aviation-related	航空関連の	memorandum of understanding	覚書
2月13日	三井住友FG、新秩父宮ラグビー場の命名権取得へ 10年で100億円規模	naming rights	命名権	completion	完成	associated with	に関連した
2月13日	Amazon3万人リストラ、無人店も閉鎖 AI時代へ開発企業自ら転身	cashierless stores	レジなしの無人店	headcount	人員規模	administrative departments	管理部門
2月13日	テスラ、脱炭素の看板捨てAI企業に EV工場をヒト型ロボ生産に転用	electric vehicle	電気自動車	artificial intelligence	人工知能	withdraw	撤退する
2月13日	キリンHD、「フォアローゼズ」を米社に売却へ 最大1200億円	bourbon whiskey	バーボン・ウイスキー	investment	投資	spirits	蒸留酒
2月14日	伊藤忠商事、半導体向けシステム開発参入 台湾IT大手に出資	semiconductor companies	半導体企業	system integrator	システムインテグレーター	expertise	知見
2月14日	中国が半導体装置を国産化 世界上位20位に3社、米の輸出規制で台頭	chipmaking equipment	半導体製造装置	technical capabilities	技術力	compiled	まとめる
2月14日	マスク氏の宇宙開発、火星から月に戦略転換 大型船の開発遅れ影響か	lunar city	月面都市	entrepreneur	起業家	colonizing	移住する
2月15日	イトーヨーカ堂、北京の店舗運営撤退 中国消費停滞で苦戦	wholly owned subsidiary	全額出資子会社	sluggish	低迷する	stagnant	停滞した
2月15日	ウナギ完全養殖、民間参入で育て 人工ふ化で「かば焼き」26年夏食卓へ	full aquaculture	完全養殖	allocated	充てる	supplementary budget	補正予算
2月15日	エプスタイン問題、英首相に退陣圧力 与党幹部「混乱に終止符を」	mounting	強まる	erupting	噴出する	rattle	揺るがす
2月16日	「ツバキ」のファイントウデイ、米ペインが買収発表	acquisition price	取得額	equity value	株式価値	spin-off	分離
2月16日	セゾン、年内にもブラジルでネット銀設立 個人・中小融資で市場開拓	sole proprietors	個人事業主	prospect	見込み	cultivate	育てる
2月16日	パナソニックHDと慶大、移動中でも無線充電 ドローンやスマホ視野	wirelessly charge	無線で充電する	radio waves	電波	electric vehicles	電気自動車
2月16日	Google親会社、異例の100年債発行検討 AI投資へ超長期資金	issuance	発行	corporate bonds	社債	maturity	償還満期
2月16日	眼鏡、訪日客のお眼鏡にかなう	notably	著しく	eyewear shops	眼鏡店	outlets	店

日経LissN

2026年2月の配信記事とキーワードリスト

日経LissNでは、日経電子版の記事をもとにした英訳文をネイティブナレーション音声つきで、平日5本、土・日・祝は3本ずつ毎日配信しています。2026年2月に配信された全タイトルとキーワードの一部を紹介します。

日付	見出し	キーワード1	日本語訳	キーワード2	日本語訳	キーワード3	日本語訳
2月17日	川崎の新アリーナ建設、味の素と三菱化工機が参加 DeNA・京急が計画	new arena	新アリーナ	construction	建設	commercial facilities	商業施設
2月17日	HIS、英サッカー名門トットナムと契約 観戦や「サステナ」で連携	aligned	一致した	distinctive	独自性のある	sustainability	持続可能性
2月17日	SHEIN、800億円投じ中国に物流拠点 欧米逆風でも改めの投資	logistics center	物流センター	Province	省	cautious	警戒した
2月17日	消費者金融、プロミスは年内に店舗全廃 デジタル化が影響	major consumer lender	消費者金融大手	unmanned stores	無人店舗	mainstream	主流
2月17日	横浜港でデータセンター計画続々 日本郵船は洋上、JERAは発電所に	waterfront area	臨海エリア	thermal power plant	火力発電所	decarbonization	脱炭素
2月18日	英保険ビーズリー、チューリッヒによる買収に合意 1兆7000億円	takeover	買収	rejected	退ける	due diligence	資産査定
2月18日	ドイツ貿易相手国、中国が2年ぶり首位に トランプ関税で対米輸出減	high tariff policies	高関税政策	Intensified competition	競争激化	emerging	台頭する
2月18日	清水建設、自社でアリーナ設計の人流解析 時間やコストを圧縮	gymnasiums	体育館	analysis	分析	dimensions	次元
2月18日	豪州がLNG輸出規制へ、ガス高騰で国内不満 「転売」日本にも矛先	liquefied natural gas	液化天然ガス	implement	施行する	consult	協議する
2月18日	出版社は動画で稼ぐ タイアップ広告で雑誌離れに対抗、光文社は内製	advertising revenue	広告収入	potential	可能性	launched	立ち上げる
2月19日	米ワシントン・ポスト、従業員の3分の1を解雇か スポーツ部門は閉鎖	structure	構造	subscribers	購読者	Net profit	純利益
2月19日	日米欧、レアアース安定供給へ「貿易圏」 最低価格制で中国製を排除	ministerial meeting	閣僚級協議	critical minerals	重要鉱物	trade bloc	貿易圏
2月19日	カナデビアと日鉄エンジニアリング、経営統合の検討開始 27年4月めど	business integration	経営統合	revenue	売上高	decarbonization	脱炭素
2月19日	EU、ロシア産原油運ぶ船舶への支援「全面禁止」検討 G7に提案へ	unveiled	公表する	sanctions	制裁	maritime services	海上サービス
2月19日	中国BYD、メキシコの日産工場買収に名乗りか 進出あきらめず	acquiring	買収する	scrapped	白紙に戻す	utilizing	活用する
2月20日	EU、TikTokに「無限スクロール」停止要求 依存設計「違法」	preliminary view	暫定的な見解	highly addictive	依存性の高い	corrective measures	是正措置
2月20日	グレンコアとリオティントが統合断念 条件面で溝埋まらず	peer	同業者	integration	統合	breakdown	破談

日経LissN

2026年2月の配信記事とキーワードリスト

日経LissNでは、日経電子版の記事をもとにした英訳文をネイティブナレーション音声つきで、平日5本、土・日・祝は3本ずつ毎日配信しています。2026年2月に配信された全タイトルとキーワードの一部を紹介します。

日付	見出し	キーワード1	日本語訳	キーワード2	日本語訳	キーワード3	日本語訳
2月20日	ECB、5会合連続で金利据え置き 総裁「ユーロ高で物価下振れも」	stemming from	に伴う	inflation	物価、インフレ	reconfirms	再確認する
2月20日	宝島社がカプセルトイ、豆本やミニ付録 玩具事業の売上高5割増へ	capsule toys	カプセルトイ	magazine extras	雑誌の付録	forecast	見通し
2月20日	米アンソロピック、4.6兆円を調達 企業価値58兆円でトヨタ並み	artificial intelligence	人工知能	annualized revenue	年換算の売上高	surged	急増する
2月21日	ミラノ五輪の国内経済効果が北京下回る 家電や旅行など消費鈍く、円安も	ripple effect	波及効果	consumer electronics	家電	sluggish	鈍い
2月21日	UCCとトヨタ、「クラウン」の走りをコーヒーの風味に 水素焙煎で	hydrogen-roasted coffee	水素焙煎コーヒー	inspired by	をイメージした	specialty stores	専門店
2月21日	デジタル教科書、30年度に解禁へ 政府が特別国会に法案提出	convened	召集する	certified	認定する	distributed	配布する
2月22日	中東湾岸の航空会社が大規模投資 UAEの観光・乗り継ぎ需要見据え	fleet expansion	機材拡充	transit	乗り継ぎ	diverse	多様な
2月22日	食品PRはキッチンカーで 日本ハムやキューピー、各地で試食会	tasting events	試食会	mobility	機動力	marketing appeal	宣伝効果
2月22日	英当局、中国基準の監査容認を検討 ロンドン証取との相互上場で	accounting standards	会計基準	audit quality	監査品質	temporarily	一時的に
2月23日	川崎重工、鉄道車両売り切り脱却へ保守支援 ローカル線から海外視野	fully launch	本格的に始める	struggling	悩む	subsidiary	子会社
2月23日	富士電機が自販機レストラン 温かい食事調理、人手不足に対応	vending machine	自動販売機	offset	補完する	prototype	試作機
2月23日	飲食店に「並ばず入店」広がる	dining establishments	飲食店	premium	割増料金	eateries	飲食店
2月24日	ソニーがブルーレイレコーダー撤退 順次出荷終了、動画配信シフトで	sequentially	順次	theatrical run	上映	streaming services	配信サービス
2月24日	ホンダ、四輪開発を本社から分離 自立促し次世代車の性能磨く	separate	分離する	development division	開発部門	headquarters	本社
2月24日	富士通がAIサーバー国内供給網 部品生産地を追跡、情報漏洩リスク低く	artificial intelligence	人工知能	end-to-end production	一貫生産	circuit boards	プリント基板
2月24日	シャープ、鴻海への亀山工場の売却不成立 希望退職1170人	sluggish prices	価格低迷	liquid crystal panels	液晶パネル	solicit	募る
2月24日	日本の対米投融資「第1弾」、ガス発電など5.5兆円決定 トランプ氏発表	first tranche	第1弾	gas-fired power generation	ガス火力発電	specify	明記する

日経LissN

2026年2月の配信記事とキーワードリスト

日経LissNでは、日経電子版の記事をもとにした英訳文をネイティブナレーション音声つきで、平日5本、土・日・祝は3本ずつ毎日配信しています。2026年2月に配信された全タイトルとキーワードの一部を紹介します。

日付	見出し	キーワード1	日本語訳	キーワード2	日本語訳	キーワード3	日本語訳
2月25日	PayPayが米国進出、VISAと決済新会社 日本でも提携	quadrillion	千兆	majority stake	株式の過半	expertise	知見
2月25日	ドイツ、フランスと核抑止の拡大で協議 ミュンヘン安全保障会議	Security Conference	安全保障会議	defense ministers	国防相	administration	政権
2月25日	中国で春節休暇始まる 最長の9連休、渡航先は韓国や東南アジア人気	surge	盛り上がり	travel destinations	旅行先	auspicious	縁起が良い
2月25日	日本、AI半導体製造装置「EUV」不毛の地を脱却 ラピダスは2台目	extreme ultraviolet	極端紫外線	lithography equipment	露光装置	cutting-edge semiconductors	最先端半導体
2月25日	バークシャー、Amazon株の保有8割減 Apple株も売却継続	stake	株	consecutive	連続した	submitted	提出する
2月26日	東レ、繊維技術から農業ハウス遮熱シート トマト栽培で収穫1.2倍	fiber	繊維	greenhouses	ビニールハウス	poor harvests	不作
2月26日	米FDA、モデルナのmRNAワクチン承認申請を拒否	influenza vaccine	インフルエンザワクチン	approval application	承認申請	rejection	拒否
2月26日	米クラフト・ハインツ、分割計画取りやめ 新CEO「成長回帰を優先」	temporarily pause	一時的に取りやめる	company split	会社分割	condiments	調味料
2月26日	サッポロが海外初自社チューハイ、まずカナダ 国内依存脱却へ	proprietary	自社の	commercial complex	商業施設	reinforce	てこ入れする
2月26日	握手拒んだOpenAIとアンソロピック モディ首相も溝埋められず	venue	会場	awkward atmosphere	気まずい空気	entrepreneurs	起業家
2月27日	三菱商事、ビル型賃貸工場を拡大 高い地の利で企業の開発提携を支援	rollout	展開	semiconductors	半導体	electronic components	電子部品
2月27日	NATO、北極圏の警戒・監視開始 グリーンランド巡る米懸念に対応	surveillance	警戒	monitoring activities	監視活動	Sentry	見張り
2月27日	米NYの名門ホテル「ウォールドルフ」、中国企業が売却へ 首相も宿泊	real estate investment bank	不動産投資銀行	adjacent	隣接する	residential portion	住宅部分
2月27日	美容医療の利用、20代男性が女性を逆転 コスパ重視で肌お手入れ	cosmetic medical services	美容医療	regularly	定期的に	injections	注射
2月27日	アクセンチュア、社員のAI利用状況を監視 使うことが昇進の条件に	artificial intelligence	人工知能	encouraging	推進する	promotion	昇進
2月28日	セブンやローソン、中国の出店計画未達に 景気悪化や現地勢の攻勢で	aggressively	積極的に	intensifying	激しい	excel in	を強みとする
2月28日	米国防総省、アリババの「中国軍事企業」指定を即撤回 摩擦回避か	designated	指定する	immediately	すぐに	friction	摩擦

日経LissN

2026年2月の配信記事とキーワードリスト

日経LissNでは、日経電子版の記事をもとにした英訳文をネイティブナレーション音声つきで、平日5本、土・日・祝は3本ずつ毎日配信しています。2026年2月に配信された全タイトルとキーワードの一部を紹介します。

日付	見出し	キーワード1	日本語訳	キーワード2	日本語訳	キーワード3	日本語訳
2月28日	ミニストップ、アプリで年齢確認OKに 酒・たばこもセルフレジで	age verification	年齢確認	dedicated app	専用アプリ	burden	負担